

THE 11 KOBECO

NOVEMBER 1976 NO.187

神戸っ子

特集 /
オールド・コ
ウベ

神戸っ子 昭和40年1月20日第三種郵便物認可
昭和51年11月1日印刷 通巻187号
昭和51年11月1日発行 毎月1回1日発行



 BENIYA

美しくあたたかく
ヨーロピアンカラーがきらめく
BENIYA ÉLEVÉ
COLLECTION
ウィンドーは冬のキャンバス




LADIES SHOP
Beniya
the ladies fashion of the season. creative beniya

本店 / 神戸市生田区三宮町1丁目 TEL.332-2135 エルベ店・さんちか店 KOBE・OSAKA・TOKYO

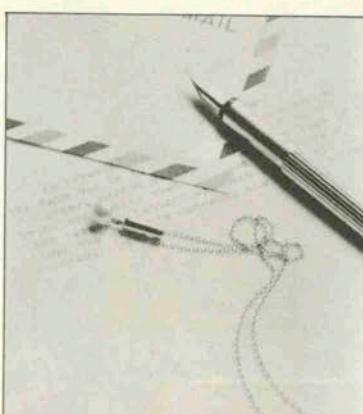
ショーティは時と、ところを選ばない。



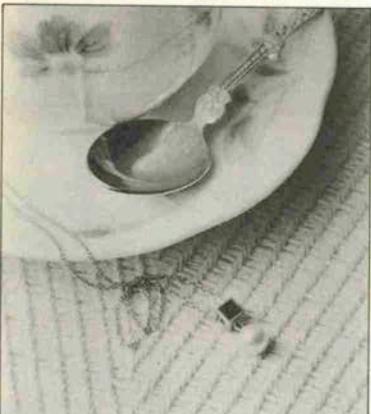
A.M. 7:30 ショーティをつけると、いい
1日が始まります。ほんと。



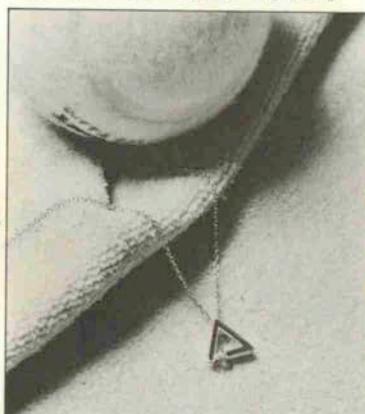
A.M. 9:30 なぜかみんなの目がまぶしい
朝。ショーティのせい。



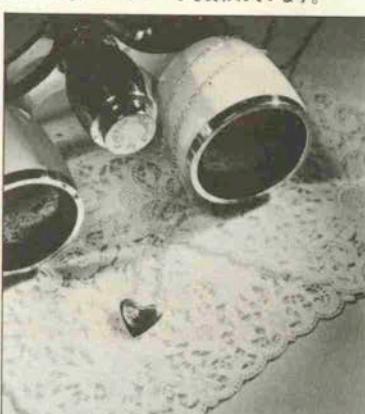
A.M. 11:00 ハイッ秘書室です。趣味の良
さも貢われています。



P.M. 12:00 デザインもいろいろ。お好き
なメニューをどうぞ。



P.M. 3:00 スポーツウェアをタウンに
着るのが流行なんですって。



P.M. 9:00 ピアノリサイタルの夜は気分
を出しましょうか。

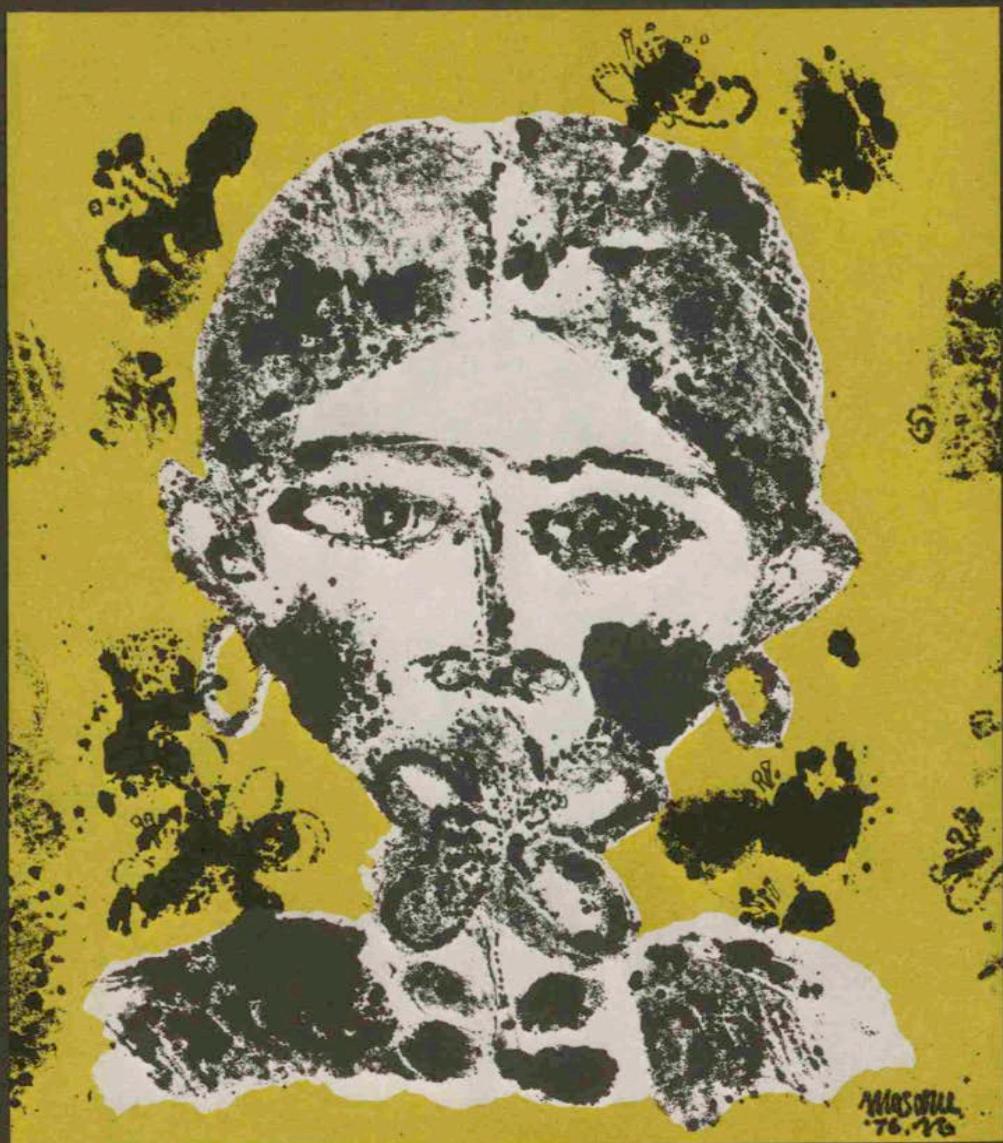
世界の宝石店
MIKIMOTO

神戸店 = 三ノ宮 - 神戸国際会館 TEL. 221-0062
●大阪支店 = 堂島 - 新大ビル TEL. 341-0247
●京都支店 = 河原町蝶恋館BAL TEL. 241-2970

●大阪 = 阪急・阪神・高島屋・大丸・近鉄上
本町店・松坂屋
●本店 = 東京 - 銀座4丁目 TEL. 535-4611

花シリーズ(11)

中西 勝



●札幌・札幌店、札幌外商部 ●東京・銀座店、東京外商部、田崎パール
ギャラリー、ヒルトン店、オータニ店、京王プラザ店、東京プリンス店
高輪プリンス店 ●大阪・大阪支店、大阪プラザ店 ●神戸・神戸外商部
パールファーム神戸、さんプラザ店 ●福岡・福岡支店、天神プラザ店
●海外:香港、ニューヨーク ●カタログご希望の方は、〒107 東京都
港区赤坂1-3-5 田崎真珠販売企画室まで、ご職業・お電話番号を附記
してご請求下さい。

◎ あなたの真珠はパールマークの店で

はじ

彈け飛ぶ。

海に生きていた真珠の粒が、空気の中で生きている。

莢豆となって。あまりにも自然だから、ふと、

家も草も木も宝石でできている世界に

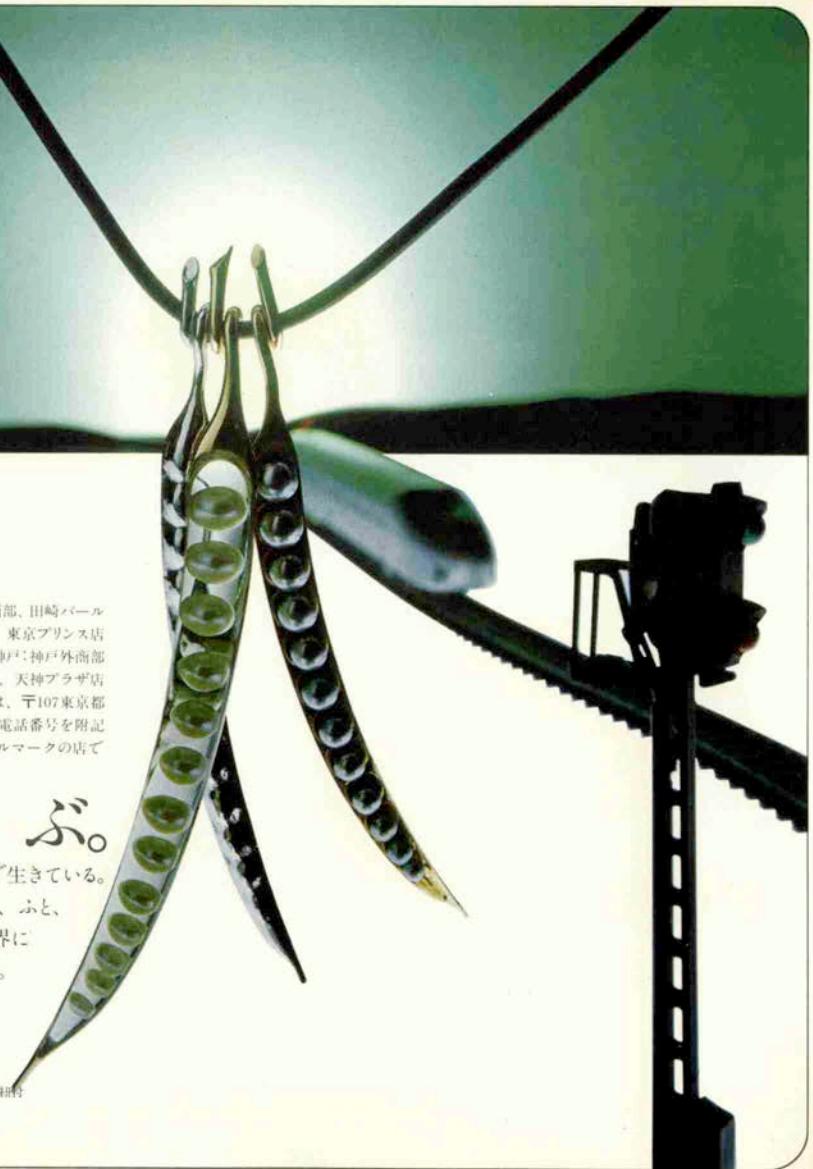
まぎれこんだような錯覚に陥る。

TASAKI PEARLS

田崎真珠

ペンダント ￥300,000

ピンクパール、ブルーパール、K14、SI1、樹脂、革紐
(クラスプ・ルビー、サファイア、K14)



FANTASY KOBE 11月

銀色の遠い道の果てに 不思議なアンテナがある。

昔々の出来事も 今の青空も
何もかも知っている、そんな。



白金台ダイヤ入りエメラルドリング

.. 宝飾店
Tajima
タジマ

元町2丁目 TEL 331-5761代表

タジマでは宝石の鑑定を無料でご相談に
応じておりますのでお気軽にご利用下さい。
定休日は水曜日です。

思いがけない今度の受賞

世戸妙子

〈株式会社ジャヴァ 事業部企画課〉

カメラ・藤原保之

「学生時代とは違つて、売れるデザインということを考えないといけないし、他人からみた自分では分らない甘さもあるし、現実の厳しさを感じます」「コウベ・ファッションドザイン・コンテスト'76」で特別金賞を射とめた世戸さん。デザイナーというより運動選手のイメージ。それもそのはず、小学校以来運動が大好きで、高校時代は円盤投げの選手で活躍した。本当は体育の教師か保母になりたかったらしい。それが高校卒業後、田中千代服装学園へ進み、この春、ジャヴァにデザイナーとして入社した。そして今度の受賞。「自分に自信と実力があつてこのような賞を貰うのならいいのですが、まだ学生気分が抜け切れないようなところですから……」といさきかとまどいの表情。入賞作品は重ね着のパンツルックのいわば普段着。本当はもう一点「もつと力を入れた」作品も応募したのだが、締切り間際に応募した方が賞を受けた。以前から活動的な服のデザインをやつて来た。装飾過剰の服は好みではない。大阪や京都へも市場調査へ行くが、「神戸は、若い人がおしゃれっぽい町ですね」快かつでボーカルな世戸さん。まだまだこれからというところだ。22歳。

(ジャヴァ本社ショールームにて)



’76のあなたの フィナーレは

今年の忘年会はゴージャスな
ふんいきをお楽しみになりま
せんか。気の合ったお友達や
仕事仲間と一緒に去りゆく
1976年の年忘れパーティーを
レストラン・ナイトクラブ北
野クラブ・レストランプラン
・ドゥ・プランでお楽しみ下
さい。

北野クラブ

- *ディナーパーティー
- *立食パーティー
但し20名様以上
- *カクテルパーティー
お1人様 ￥4,000



レストラン
神戸 北野 クラブ

神戸市生田区北野町1丁目64 TEL(078)231-2251



プラン・ドゥ・プラン

- *ディナーパーティー
- *立食パーティー
但し20名様以上
- *カクテルパーティー
お1人様 ￥3,500



ご予算によりおとくなセット料金
もご用意いたします。ご遠慮なく
お問合せ下さい。

駐車場有り・年中無休

バンド

伊藤宏光と
カクテルケーパーズ
深浦徹と
北野ニューサウンズ

ボーカル

牧 幸雄(火～日出演)
湯井一葉(月水土出演)
愛田洋子(火・木出演)

レストラン
神戸 プラン ドゥ プラン

神戸市生田区京町77-1 神栄ビル7F TEL (078) 321-1455

不思議な男のメリーゴーランド

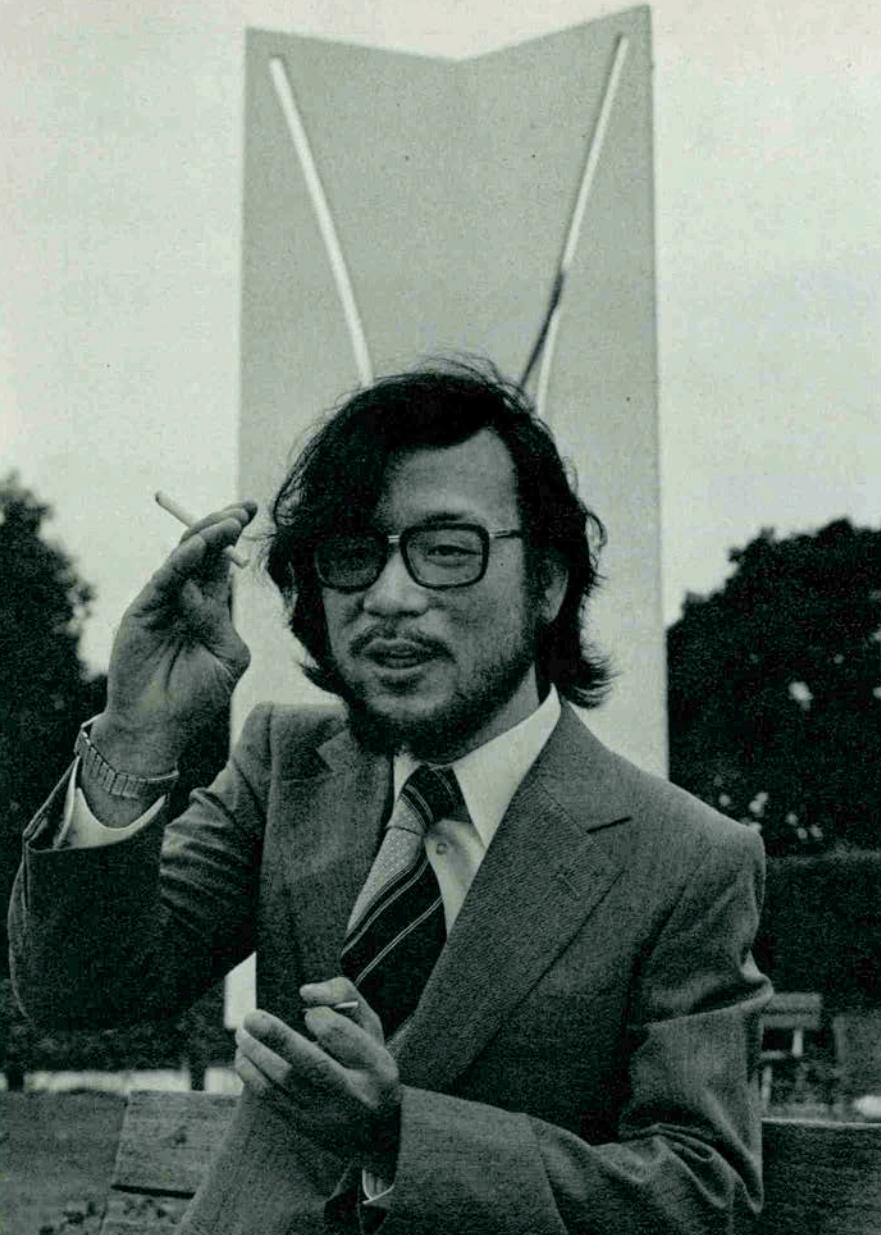
田中

薰

(彫刻)カメラ・米田定蔵

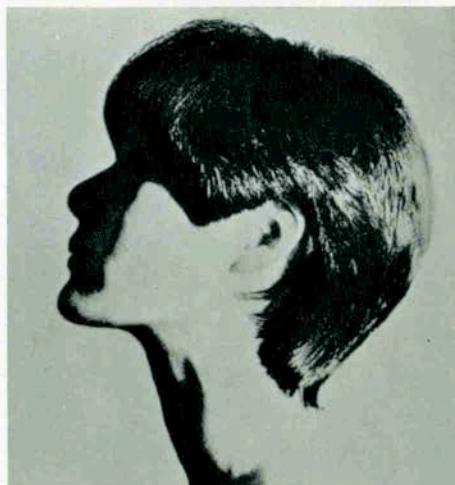
平面のまん中に鼓形の曲線がくり抜いてある。赤い直棒がクルクルと廻つて来ると不思議、きつちり通り抜けるのである。廻つて来るたびハラハラして見るのだが本当に通り抜けるのである。田中氏の作品「メリーゴーランド」。「ああ、これはポートタワーと同じ理屈です」納得、と膝をたたくと「実に神戸的でしょ」とニヤリ。子供の時から彫刻家か科學者になりたいと思っていた今、そのとおりの軌跡を描いているわけだ。堀内正和先生に出会いムービングに取り組み始めた。「ムービングの彫刻はニューヨーク生まれだが、風土的には日本向きやと思うね」。時間をとり入れ空間をつくるという新しい彫刻、工業をやっている国は強いというわけ。のらりくらりと、てらいも力みもなく返つてくる言葉、しかしヒゲ顔の下にはこの人の他の面が隠されているような力量を感じさせる人である。作品が精密な機械仕掛けを地面の下に持つているように。めったに着ないであろう背広姿がどことなくユーモラスなのも田中氏の持ち味というべきか? 第5回須磨離宮公園現代彫刻展で朝日新聞社賞受賞、32才、京都美大彫刻科卒、垂水区の奥、押部谷に住んでいるのも田中氏らしい。

(離宮公園にて)



たゆやかな女の優しさを 黒髪に秘めて

●カットの冴えが光るアキラヘアの数々●



beauty salon
blue akira
西野 明

神戸市生田区北野町3丁目65／3
9:00am～6:00pm ☎221-9080

rose akira
西野笑子

神戸市生田区三宮町 2 丁目 35
10:00am～6:00pm ☎331-4461

あきらでは、お客様のカットのご相談を受けております。お気軽にお申しつけください。毎月曜、第三月・火曜定休。ブルーあきらには駐車場あります。



文
樂
同
好
会

現在、約一八〇名の会員。
そして時は七年前、会員数三
名にさかのぼる。

とにかくいつべん観てみよう
という単純明解な動機。その眼
で見た文楽からの衝撃。さてそ
れからが現在に至るまでの過程
である。とにかく文楽を観るの
を勧めることから始まった。

「文樂つていいよー、一緒に観
に行かない!?」——その感動が
三人を動かせた。友に呼びかけ
五人に、十人にとふくれ上つて
いた。一人でも多くの人に文
樂を、という呼びかけが波紋を
呼び、今まで文樂をみたことが
なかつた人たちが一生懸命にな
つて文樂を愛してくれるようにな
つた。同時に「文樂」界の人
たちの暖かい協力が晩会の励み
となつた。

会の主な動きは、年四回の大
阪・朝日座での本公演、および
その合評会と称する感想会。文
樂の素人が感じたままを発表し
あう。文樂の研究団体というよ
りも、文樂を通して人の輪を
拡げ、結ぶ集まりである。

打算なんかない。一瞬のうち
に文樂に魅せられて以来、燃え
続ける会員それぞれの感動の灯
が、ヴァイタリティあふれる文
樂への愛着と、人と人との触れ
合いの源となる。

プレリュード

枯葉色の前奏曲



★靴のオーダーメード

ヨシオカ

神戸大丸前 TEL 331-5190
東急渋谷 TEL (03) 477-3436
東急日本橋 TEL (03) 221-0511

東急吉祥寺 TEL (0422) 21-5369
パルコ池袋 TEL (03) 987-0577
パルコ渋谷 TEL (03) 476-5370

スペイン名画展

9月26日から11月3日まで

兵庫県立近代美術館で開催。

連日超満員の大盛況だつた。

東山魁夷五十年の歩み展

9月30日から10月5日まで

大丸神戸展七階会場で開催。

初期の未公開作品から三大

障壁画試作、白い馬の見え

る風景など、半世紀にわた

る創作活動の全容百六十八

点の莊厳な世界が展開した。

神戸須磨離宮公園

第5回現代彫刻展

10月1日から11月10日まで

隔年に開催されて第5回目。

今年は都市公園への提案を

テーマに招待、公募入選作

家あわせて18名の力作が並

ぶ。開港都市神戸の都市計

画の一還として現代彫刻が

果す街づくり、そんな氣概

が公園の空氣にあふれている。

オープニングのあと会場で自作を説明する東山画伯(手前)

スペイン側からのあいさつ

リベーラ作「悔悟するマグダレーナ」に見入る人々

華麗に莊厳に力強く

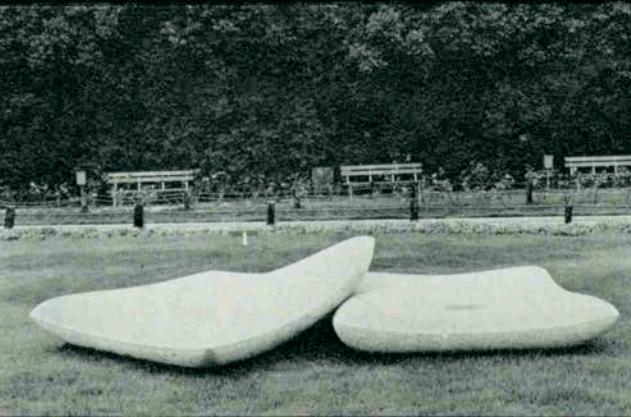
●コウベスナップ

芸術の秋がスタート

神戸市長賞(大賞)を受けた多田美波作「透明」

増田正和作「寄り添う座」

伊藤隆道作「巡わるリング」



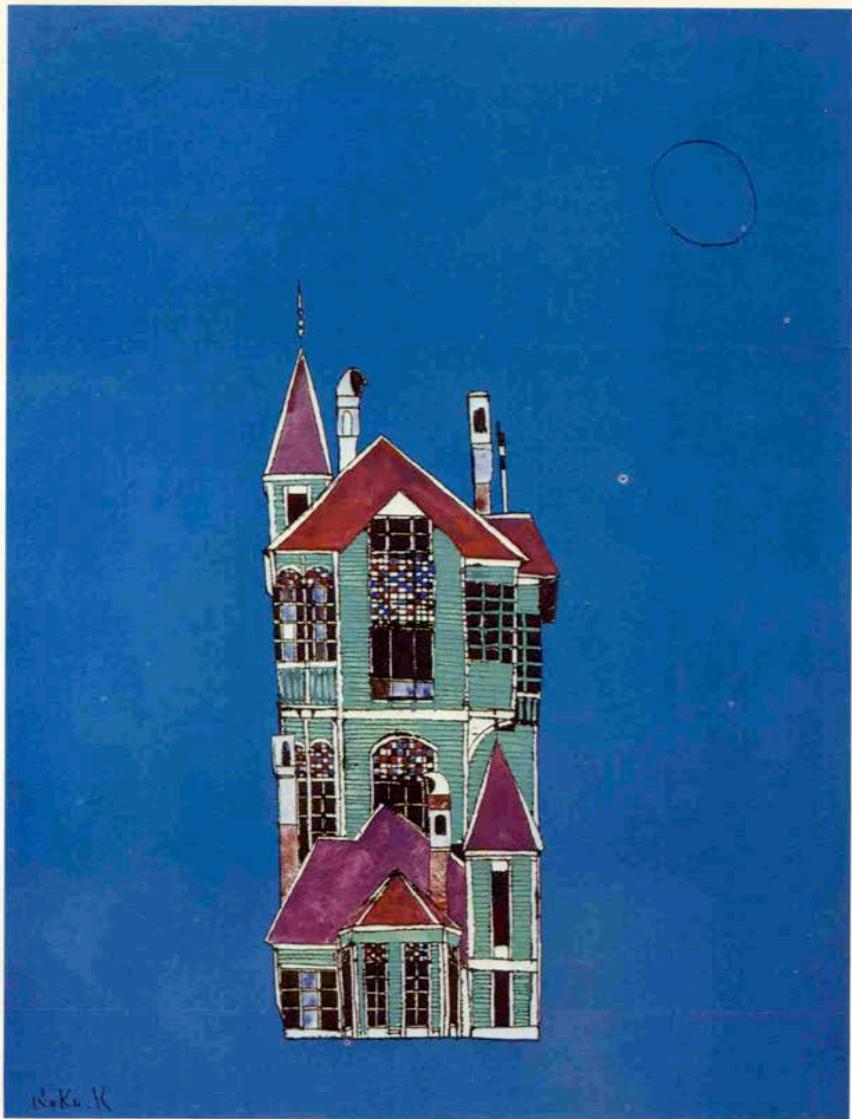
神戸の中の情景

〔11〕

文・中村 隆
絵・貝原六一

ある異人館の話

敗戦から五年ほどたつた頃、私は小さな経済新聞の記者をしていた。社長のKさんのお宅は北野町の細く折れ曲った坂道を登つたところの異人館だつた。ペンキの色もとつくに褪め、終日閉ざされた鎧戸が、武士の大鎧のように、ぐるりとこの建物を取り囲んでいた。私は日ごと、庭先の納屋のような書斎に通い、記事を整理したり、見出しをつけたりしていた。仕事が終ると夕食に招かれたり麻雀のお相手をさせられたりした。私にはこの西洋館のすべてが物珍らしく、そして薄気味悪かつた。ニスの匂いがする廊下や手摺、洋式浴槽や荒れた花壇、毎日のように訪れてくる中国人やアメリカ将校たちの体臭と葉巻の匂い、華やかな娘たちの気取った会話、すべてこのへんてこりんな建物の中で醸された、悪いリキュールのような餽えた匂いが、あたり一面に立ちこめていた。幼い頃、カビ臭い倉の二階で、古い婦人雑誌の怪しげな女体図に出会つて、金縛りにあつた時と同じような暗い、妖しい情念が私の若い血をかき立てるようであつた。思わず外へ飛び出すと、視界いっぱいに拡がる真青な空と、光つた海が眼下に溢れていた。そのとき、この青は、地中海か、カリブのブルーに違ひないと、ひとり信じようとしていた。

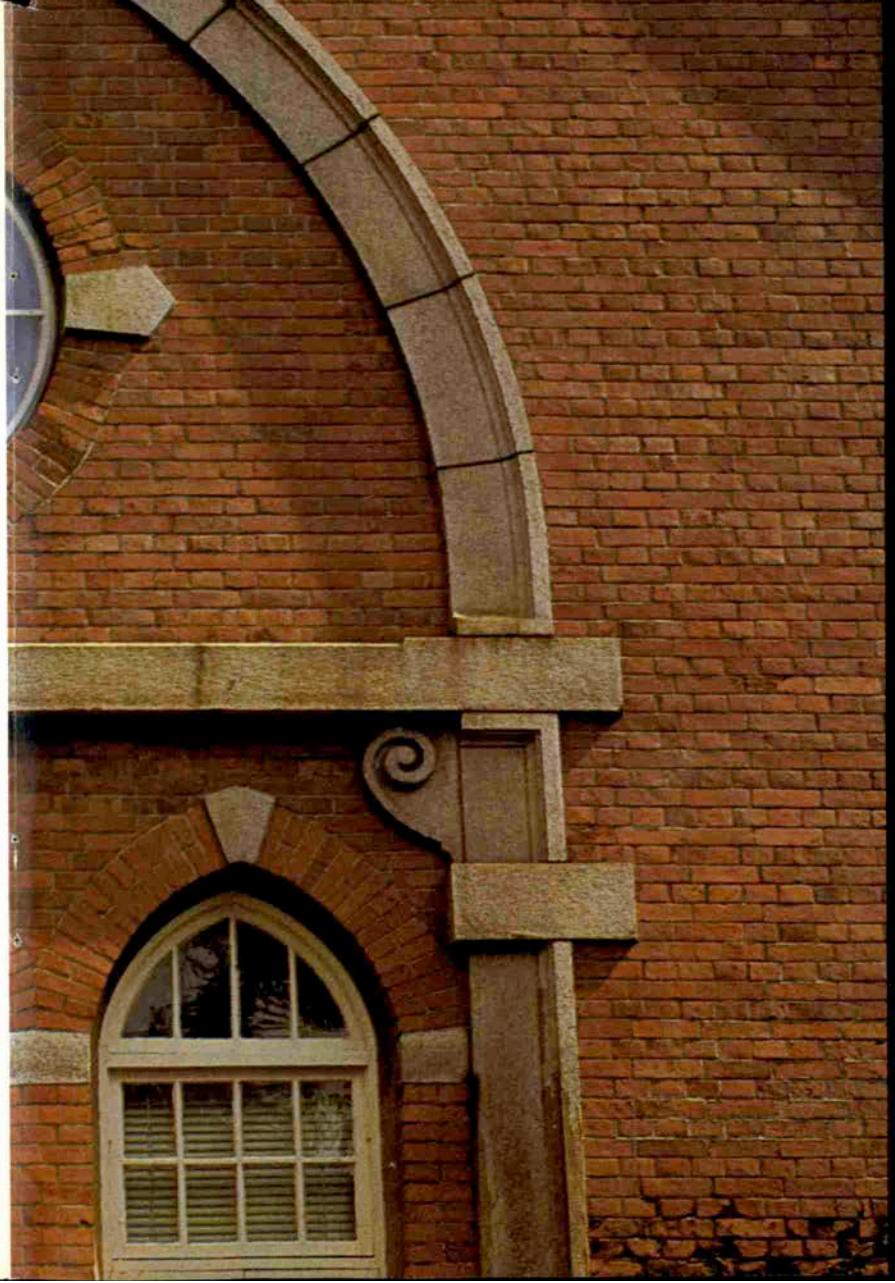


神戸のディテール

Detail of KOBE

41

石阪 春生
写真 / 杉尾友士郎





●ベニーファーコレクション



右:オセロットロングコート ¥ 7,800.00
中:マウンテンオセロットロングコート ¥ 1,580.00
左:レオバードロングコート ¥ 9,800.00
(3点共ピエールバルマン)△

最高の品質と信用を誇る毛皮専門店

毛皮店

神戸国際会館1階 078(221)3327
AM10:00~PM7:00 年中無休

品質保証と信頼のラベル
FURRIER
Bennie
KOBE INTERNATIONAL HOUSE



SPORTY WILD FURS

来通りのコートの他これが
毛皮かと思う程斬新なアイ
ディアの素晴らしいコートが
みられます。写真のリスト
のジャケットもその一つで
今年初めて発表されたもの
でヨーロッパでも大きな話
題になったものです。やさ
しい毛皮の温もりを貴女に
★当店でお求めの毛皮製品
は、保管、クリーニング、
修理など完璧なアフター
サービスを保証します。

★オフシーズンの毛皮保管
は専用低温

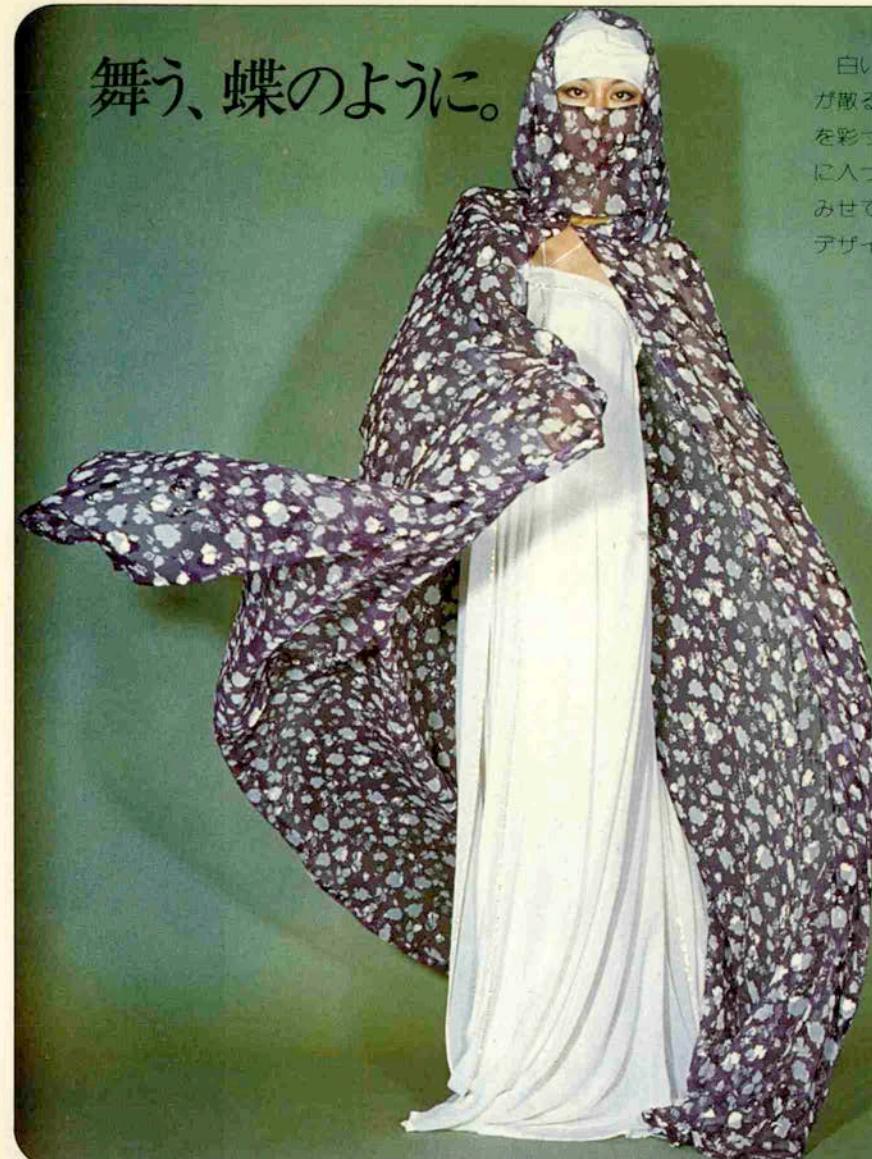
倉庫にて責
任を持って
承ります。

大島智恵子
さん(イーフ
・ターコイ
ーの夫)
各種カード
毛皮ローン
お支払いは
相談させていただきます。



★目覚しい毛皮技術の進歩
今日は野性味溢れる毛皮
について。レオバード、オ
セロット、タイガーなど禁
獣になって以来手に入りにく
くソマリ産のレオバードなど
当店でも貴重品。それ
に続いてマウンテンキャット
類が人気の的です。リンクス
やウルフ、ラクーン、
スカンクなど丈夫でかつフ
ァッショナブルな毛皮もど
んどんお召し頂きたいもの
です。今のファーファッショ
ンについて言える事は何
と言っても技術の進歩の一
言につきるでしょう。パリ、
フランクフルトにおける
国際見本市に行きますと從

舞う、蝶のように。



白いドレスに紫のレースに白い花
が散るケープをまとって、神戸の夜
を彩つて下さい。白いドレスは中央
に入ったプリーツが不思議な表情を
みせてくれます。魅惑の宵のために
デザインしてみました。

安川照美

●わたしとシェレール
夢の中の私の姿を私は装う。
愛しい人のために……。

私が似合うシェレールの服を
景山倫子

最近やっと妻が私の心がわかる
ような服装をするようになった。
それは外見も心も見通して妻たち
が楽しく夢を求め、そして納得の
ゆく服を安心して任せられるシェ
レールの安川さんのおかげではな
いかと思っている。 北村元雄

よいものを数少く、そして大切
に… その頼いを満たしてくださ
るお店。シェレール。 K・I

モードサロン

シェレール

神戸市生田区加納町3丁目1-104
〒650 PHONE (242) 0507



クラシック家具の最高峰

バロッサ・バレンティ



カタログ・価格表ご入用の方は
セブン ハーツへご一報ください

日本総代理店

seven
hearts

株式会社 セブン ハーツ

神戸市東灘区住吉町手崎1730-2
電話(078)841-1177・5277

11月 目次

これは神戸を愛する人々の雑誌です
あなたのくらしに楽しい夢をおくる
神戸を訪れるにはやさしい道しるべ
これは神戸つ子の手帖です

表紙／小磯良平
セカンドカバー／中西 勝

神戸つ子⁷⁶／世戸妙子／田中 薫
ある集い／文楽同好会「暁会」

コウベスナップ／美術の秋

神戸の中の情景／文・中村 隆／絵・貝原六一

神戸のティール⁴¹／石坂春生／カメラ・杉尾友士郎

私の意見／若林和男

私の交友録（その4）／吉村一夫

甲南学園と神戸（3）／和田邦平

ある集いその足あと／文楽同好会「暁会」

技術ジャーナル¹³／諸岡博龍

特集（3）オールドコウベ

神戸残影（オールドコウベ）

特集（1）／神戸・神戸／淀川長治

特集（2）座談会／塙路義孝／新谷秀雄／大西雄一／陳徳仁／ハツター・デビット

特集（3）オールドコウベ 8景

随想／荒尾親成／小林新二／小松益喜／白崎都香佐／田中健一郎／

林田重五郎／松岡寛一／八代欽一

絵／小松益喜／松岡寛一／小松益喜／松岡寛一／八代欽一

キャンペーン／ファッショントピック／都市神戸を考える（16）

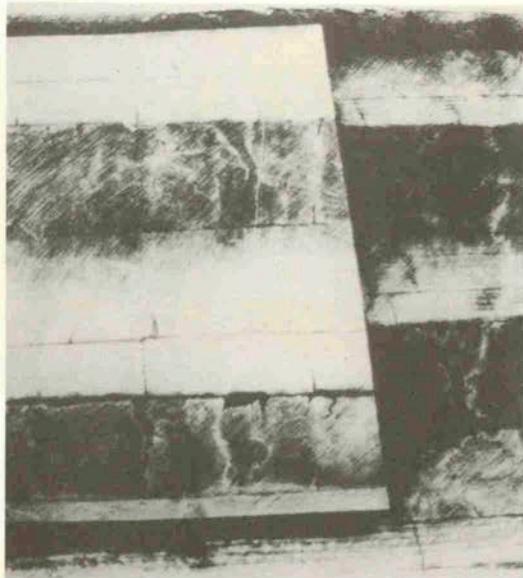
ファッショントピック／都市に必要な空港とホテルと常設展示場

竹田剛男／難波邁／長田大介／胎動する見本市都市

メッセセラボート（6）／守

竹田剛男／難波邁／胎動する見本市都市

カメラ・米田定義／藤原保之



「明るみ」齐藤 智

Polo

by RALPH LAUREN

ラルフ・ローレンは映画
「華麗なるギャッピー」の
衣裳担当デザイナー

新しいアメリカを代表する 男の装い

トラッドに新風を吹きこみ続ける
RALPH LAUREN が、流行に
左右されない大人のシルエットを求め
完成された Polo

豊かな男にこそふさわしい
「ポロ」
この秋。神戸に！フナキヤから…

MEN'S TRAD SHOP

フナキヤ

神戸元町通3丁目
TEL 321-0356



●MURATA FASHION COORDINATE

さあ、出かけましょう。
街へ。

ゆったりしたチューブラインで伝統ある
美しさを誇るフランス Revillon をメイン
に、豊富な色彩と大胆なデザインで世
界の注目を集めているイタリアファー
ファッショントを加えて一層ファッショ
ン性を高めた、ムラタの毛皮の数々をお
楽しみください。



リクスロングコート 360万円
PHOTO/鶴原保之 モデル/新田幸江



真珠・貴金属
毛皮・婦人服

ムラタ

さんちかレディスタウン
神戸 (078) 391-3886

ファッションは冬眠しない

木の葉が散り、土は冷え、
風は凍つても、人間は冬眠しない。
だからファッションもまた燃える。



FASHION PARK

神戸・三宮
さんプラザ
センター・プラザ
3F Tel 332-1698